

| Financial Offer : Construction of Child-Friendly Space in Al-Hol camp - NES<br>العرض المالي: بناء مساحة صديقة للأطفال في مخيم الهول -شمال سرقى سوريا |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |         |      |                   |                    |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|------|-------------------|--------------------|
| Section 1                                                                                                                                            | Construction of Child-Friendly Space in <u>Zone3/Phase7</u> in Al-Hol camp - NES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |         |      |                   |                    |
| #                                                                                                                                                    | Items Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | وصف العناصر                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | QTY     | UNIT | UNIT PRICE IN USD | TOTAL PRICE IN USD |
| A                                                                                                                                                    | Earth Works                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | أعمال البرية                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |         |      |                   |                    |
| A.1                                                                                                                                                  | <b>Site Preparation(50X65)M:</b><br>Providing materials and manpower or suitable machines (Grader, Front end loader) for Site Preparation for removing the debris, excavation of the site(Any soil or rocky land) <b>not less than 90 cm</b> and according to drawings, and leveling the site to be one level, the site should compacting and leveling and the site preparation includes all demolish and dismantle works required to prepare the site for the project and any other necessary works to be done for preparing the site, all the work should be done according to the details in the drawings and the site engineers instructions. | إعداد الموقع (50X65) م:<br>وفى المواد والعمالة أو الآلات المناسبة، تتركس، بلدوزر تركس باكر تقار.. لإعداد الموقع لإزالة الأنقاض وحفر الموقع،هما يكون نوع البرية ، ترابية أو الصخرية) بعمق لا يقل عن 90سم وفقا للرسومات، وتسوية موقع ليكون مستويا مع دحل الجبد يشمل إعداد الموقع جميع أعمال الهدم والتفكيك اللازمة لإعداد الموقع سرور وأي أعمال أخرى ضرورية لإعداد الموقع يجب أن يتم كل العمل وفقا للتفاصيل الموجودة في الرسومات وتعليمات مهندس الموقع.                    | 3250.00 | M^2  |                   |                    |
| A.2                                                                                                                                                  | <b>Backfilling subbase work: (46X62)M:</b><br>Provision and laying a layer of the subbase with a thickness not less than <b>30 cm, and should by compacting on layers, each layer 10 cm</b> , the price included watering, compacting roller compactor, leveling by the grader, and any other necessary needs for work, all work should be done according to the instruction of the site engineer.                                                                                                                                                                                                                                                | عمل البرية الردم للطبقة الأساسية (46X62) م:<br>وفى وتمهيد طبقة من البرية الردم للطبقة الأساسية بسبك لا يقل عن 30سم، ويجب أن تتم التركيب عن طريق الضغط على طبقات بسبك 10سم لكل طبقة، ويشمل السعر سقى على الطبقات وضغطها باستخدام مدحلة ، تسوية السطح باستخدام الممهدة، وأي احتياجات أخرى ضرورية للعمل. يجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                    | 2852.00 | M^2  |                   |                    |
| A.3                                                                                                                                                  | <b>Sub-base work below concrete tie beam:</b><br>supply materials and backfilling for the zone below the concrete tie-beam of the playground by 15 cm with compaction (sub-base materials). Ensure ground stabilization must be performed with good quality earth compaction. All according to the instruction of the Site Engineer.                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | عمال الطبقة الفرعية تحت سريط الربط الخرساني:<br>ففى المواد والردم للمنطقة تحت سريط الربط الخرساني فى الملعب بسبك 15 سم مع الضغط (مواد الطبقة الفرعية) يجب ضمان استقرار البرية وضغطها بجودة جيدة. كل ذلك وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                      | 216.00  | M.I  |                   |                    |
| A.4                                                                                                                                                  | <b>Backfilling Crushed Stone works(46X62) cm:</b><br>Provision and laying a layer of the crushed stones with two layers:<br>1- Crushed gravel size(5/12) mm,30cm thickness for all fields.<br>2- Crushed gravel (19/5) mm, 20 cm thickness (this layer works as a filter for rainwater from yard surface). The price included watering, compacting by roller compactor, leveling by the grader, and any other necessary needs for work, all work should be done according to the instruction of the site engineer.                                                                                                                                | عمال تربة الردم بالحصى المكسر (46*62) سم:<br>وفى وتمهيد طبقة من الحصى المكسر بطبقتين:<br>1- حصى مكسر بحجم (5/12) ملم، بسبك 20 سم لجميع المساحات.<br>2- حصى مكسر بحجم (19/5) ملم، بسبك 15 سم لعمل هذه الطبقة كمرشح لمياه الأمطار من سطح الفناء).<br>شمل السعر سقاية بواسطة صهريج م، وضغطه بواسطة مدحلة مدمجة، وتسويته بواسطة الممهدة، وأي احتياجات أخرى ضرورية للعمل يجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع.<br>يجب استخدام جهاز مساحة اثناء اعمال الردم حجر مكسر | 2852.00 | M^2  |                   |                    |
| A.5                                                                                                                                                  | <b>Sculpt sand:</b><br>providing and laying a layer of the sculpt sand and approved type ( clean without any strange materials) with thickness 15 cm, watering and compaction by roller compactor shall be done, and all works should be done according to the site engineer instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | رمل ناعم:<br>وفى وتمهيد طبقة من الرمل الناعم والمعتمد (تظيف بدون أي مواد غريبة) بسبك 15سم، يجب ري الماء وضغطها باستخدام مدحلة مدمجة، ويجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 2852.00 | M^2  |                   |                    |
| A - Sub-Total Cost in (USD)                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |         |      |                   |                    |
| B                                                                                                                                                    | Reinforced concrete Works                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | أعمال الخرسانة المسلحة                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |         |      |                   |                    |
| B.1                                                                                                                                                  | <b>Excavation work of any kind ( soil - Rocky ) for bases of poles:</b><br>by using the necessary equipment, tools, and workers with dimensions(75X75X90)cm, including removal of surplus material and transportation to the location determined by the local authority, all The Work should be done according to the detail and site engineer's instruction.                                                                                                                                                                                                                                                                                     | عمال حفر أي نوع (ترابية أو صخرية ) لقواعد أعمدة:<br>باستخدام المعدات والأدوات اللازمة والعاملين بأبعاد (75 × 75 × 90) سم، بما في ذلك إزالة نواتج الحفر ونقلها إلى الموقع الذي تحدده السلطة المحلية ، يجب أن يتم العمل وفقا للتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع                                                                                                                                                                                                                | 88.00   | NO.  |                   |                    |
| B.2                                                                                                                                                  | <b>Excavation work of any kind ( soil - Rocky ) for bases of lighting poles:</b><br>by using the necessary equipment, tools, and workers with dimensions(100X100X150)cm, including removal of surplus material and transportation to the location determined by the local authority, all The Work should be done according to the detail and site engineer instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                          | عمال الحفر أيأ كان نوعها (تربة - صخرية)لقواعد أعمدة الإنارة:<br>باستخدام المعدات والأدوات اللازمة والعاملين بأبعاد (100 × 100 × 150) سم، بما في ذلك إزالة نواتج الحفر ونقلها إلى الموقع الذي تحدده السلطة المحلية ، يجب أن يتم العمل وفقا للتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                | 6.00    | NO.  |                   |                    |
| B.3                                                                                                                                                  | <b>Provision and installation of reinforcement concrete base:</b><br>contain a box of steel bars 12mm/13cm, c/c both direction and rate cement 400kg/m3 for metal poles base <b>Dim(75X75X90) cm, steel plate (40x40) cm 25 mm thickness will be fixed in the concrete Base by Six anchors Ø 25 mm, length 100 cm and associated nuts and washers</b> all the work should be done according to the detail and site engineer instruction.                                                                                                                                                                                                          | وفى وتركيب القاعدة الخرسانية المسلحة:<br>تحتوي على صندوق من القضبان الفولاذية 12 مم / 13 سم ، ج / ح كلا الاتجاهين ومعدل الاسمنت 400 كجم / م 3 للأعمدة المعدنية ذات القاعدة القائمة (75 × 75 × 90) سم ، لوح فولاذي (40 × 40) سم سمك 25مم سيتم تثبيته في القاعدة الخرسانية بستة مراسى Ø 25 مم وطول 100سم وما يرتبط بها من صواميل وغسالات يجب أن يتم العمل حسب التفاصيل وتعليمات مهندس الموقع                                                                               | 88.00   | NO.  |                   |                    |
| B.4                                                                                                                                                  | <b>Provision and installation of reinforcement concrete base:</b><br>contain a box of steel bars 12mm/12cm, c/c both direction and rate cement 400kg/m3 for metal poles base <b>Dim(100X100X150) cm, steel plate (50x50) cm 25 mm thickness will be fixed in the concrete Base by eight anchors Ø 25 mm, length 100 cm and associated nuts and washers</b> all the work should be done according to the detail and site engineer instruction.                                                                                                                                                                                                     | وفى وتركيب القاعدة الخرسانية المسلحة:<br>تحتوي على صندوق من القضبان الفولاذية 12 مم / 12 سم ، ج / ح كلا الاتجاهين ومعدل الاسمنت 400 كجم / م 3 للأعمدة المعدنية ذات القاعدة القائمة (100 × 100 × 150) سم ، لوح فولاذي (50 × 50) سم سمك 25 مم سيتم تثبيته في القاعدة الخرسانية بثمانية مثبتات Ø 25 مم وطول 100سم وما يرتبط بها من صواميل ورنديلات يجب أن يتم العمل حسب التفاصيل وتعليمات مهندس الموقع                                                                      | 6.00    | NO.  |                   |                    |
| B.5                                                                                                                                                  | <b>Reinforced Concrete Tie Beam for perimeter: (46*62)</b><br>Casting reinforced tie concrete beam along the yard for the fence with width <b>40 cm</b> and height 60 cm using 12mm Ø X10 for longitudinal direction and using Ø10mm @ 15 cm c/c for stirrups, with cement ratio 400kg/M^3, and should water curing for the beam and concrete bases to be done per a week and three times in a day after casting the concrete, all works should be done according to the site engineer instruction.                                                                                                                                               | جائز رابط الخرسانة المسلحة للمحيط:(46*62)<br>صب جائز الخرساني المسلح على طول ساحة السياج بعرض 40سم وارتفاع 60 سم باستخدام قضبان 12مم Ø X 10 للاتجاه الطولي واستخدام Ø10 مم @ 15 سم ج / ح لاساور ، بنسبة أسمنتية 400 كجم / م 3 ، يجب سقاية بالمياه صالحة للسرب خلال أسبوع وثلاث مرات في اليوم بعد صب الخرسانة ، ويجب أن تتم جميع الأعمال حسب تعليمات مهندس الموقع.                                                                                                        | 216.00  | M.L  |                   |                    |

|                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |         |     |  |  |
|-----------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|-----|--|--|
| B.6                         | <b>Walkway within stadium thickness 20cm:</b><br>Provision materials, manpower, tools, and workshops for casting walkway, with thickness of 20cm, and width of 150 cm, using reinforcement bars of 12 each 10 cm two layers in both directions, and cement ration 350kg/M <sup>3</sup> . with smooth surfaces and all work should be done according to the site engineer's instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>المسبى بسمك داخل الملعب سماكة 20 سم:</b><br>فى المواد والقوى العاملة والأدوات والورش لمر الصب بسمك 20سم وعرض 150 سم باستخدام قضبان إعادة التبعبة 14 كل طبقة قطر 10سم فى كلا الاتجاهى ونسبة اسمنتية 350 كجم / م <sup>3</sup> . مع صقل الارضيات ويجب أن تتم جميع الأعمال وفقا لتعليمات مهندس الموقع                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 93.00   | M^2 |  |  |
| B.7                         | <b>Walkway outside stadium thickness 20 cm: (62*1) from both sides</b><br>Provision materials, manpower,tools and workshops for casting walkway, with thickness 20 cm, and width of 200 cm, using reinforcement bars of 12 each 15 cm in both directions and cement ration 350kg/M <sup>3</sup> . with smooth surfaces and all works should be done according to the site engineer's instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>سماكة المسبى خارج الملعب 20 سم: 1*61 م من كلا الاتجاهى</b><br>فى المواد والقوى العاملة والأدوات والورش لمر الصب بسمك 20سم وعرض 200 سم باستخدام قضبان إعادة التبعبة 12 لكل 15سم فى كلا الاتجاهى ونسبة أسمنتية 350 كجم / م <sup>3</sup> . مع صقل الارضيات وجميع الأعمال يجب أن تتم وفقا لتعليمات مهندس الموقع                                                                                                                                                                                                                                                                        | 124.00  | M^2 |  |  |
| B.8                         | <b>Supply and install seats:</b><br>Consist of metal tube 4*2 cm thickness 2mm for the frame, with width 45 cm, length 150 cm, seat height 45 cm, and average height for seats 70cm, best type, and wooden planks with one layer of wooden paint (Sealer and Lacquer paint) and (one layer of anti-rust paint for frame) and two-layer oil colored painting, and should be installed in walkway area, the price includes fixing the seats with 4 concrete base (20x20x20) and plates (10x10) 4mm and bolt by welding, underground with all excavation works all the work should be done according to the site engineer instructions.                                                                                                                    | <b>وريد وتركيب المقاعد:</b><br>تتكون من أنبوب معدنى بقياس 4 × 2 سم وسبك 2ملم للإطار، بعرض 45سم وطول 150سم وارتفاع المقعد 45سم، وارتفاع متوسط للمقاعد 70سم، وهى من النوع الأفضل، و يجب أن يتم دهان لوحات خشبية بطلاء سيرورنيتش خشى (لألواح الخشبية) وطبقة واحدة من الدهان المضاد للصدأ (للإطار) ودهان زيتى ملون ذو بكتشى، ويجب تركيبها فى منطقة الممر، يشمل السعر تثبيت المقاعد بواسطة 4قواعد من الخرسانة (20 × 20 × 20) ولوحات (10 × 10) بسمك 4ملم ومسامير بواسطة اللحام، تحت الأرض مع جميع أعمال الحفر، يجب أن تتم جميع الأعمال وفقا لتعليمات مهندس الموقع                           | 20.00   | No. |  |  |
| B - Sub-Total Cost in (USD) |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |         |     |  |  |
| C                           | (BRC) Fence: Supply & Install chain link Fence                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | سياج سلكىBRCتوريد وتركيب سياج سلكى سلسلة (BRC)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |         |     |  |  |
| C.1                         | <b>Fencing works (216 m length and net height 6m)</b><br><b>Poles:</b><br><b>Vertical green steel pipes</b> 4 inches not less 3 mm thickness with a net height of 600 cm, the price includes weld plate size 40X40X25cm, with all needed to be complete works.<br><b>the work should be done as per the drawings attached and to the site engineer's instructions</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <b>اعمال السياج (243م طول وصافي ارتفاع 6 م).</b><br><b>أعمدة:</b><br>بواصر فولاذية عمودية خضراء بسمكة 4 بوصات لا تقل عن 3 مم ، السعر شامل لوحة اللحام مقاس 40x40x25سم مع كل ما يلزم لإكمال الأعمال. جب أن يتم العمل كرسومات مرفقة وتعليمات مهندس الموقع                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 88.00   | NO. |  |  |
| C.2                         | <b>Horizontal green steel pipes:</b> (4 lines), 2" dia., 2mm thickness, 5cm higher from the bottom line above the support concrete wall. The work includes bracing at corners with steel pipe 3" dia and with good welding. ☐                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <b>الأنابيب الفولاذية الأفقية الخضراء:</b> (4 خطوط) بقطر 2 بوصة وسبك 2 مم وأعلى 5 سم من الخط السفلى. وق الجدار الخرسانى الداعم ويتضمن العمل تقوية عند الزوايا بأنبوب فولاذي بقطر 3 بوصة ولحام جيد.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 216.00  | M.I |  |  |
| C.3                         | <b>The fence should be made of galvanized steel wire with a PVC (Polyvinyl Chloride) coating net high 600 cm with specification as follow:</b><br>1-Wire diameter not less than 4 mm,<br>2-Mesh Size 40X40mm,<br>3-Roll with high either 125cm or 250cm. The fence should be installed securely, ensuring that it is properly anchored to the ground or any supporting structures.<br>4-Color: GREEN, The PVC coating should have a bright and visually appealing color that is resistant to fading over time.<br>5- Accessories: should be supplied and installation as mentioned on the drawing.<br>6- the price also includes 3 line of string with dim 4 mm.<br>all work should be done according to the site engineer's instructions and drawings. | <b>يجب أن يصنع السياج من أسلاك فولاذية مجلفنة بشبكة طلاء PVC (Polyvinyl Chloride) بارتفاع 600 سم مع المواصفات على النحو التالي:</b><br>1-قطر سلك لا يقل عن 4 مم ،<br>2-شبكة مقاس 40 × 40 مم ،<br>3-لفافة بارتفاع 125 سم أو 250 سم ، ويجب تثبيت السياج بشكل آمن ، مع التأكد من تثبيته بشكل صحيح على الأرض أو أي هياكل داعمة.<br>4-اللون: أخضر ، يجب أن يكون طلاء PVC ساطع وجذاب بصريا ومقاوم للبهتان بمرور الوقت.<br>5- الملحقات: يجب توريدها وتركيبها كما هو مذكور في الرسم.<br>6- السعر يشمل أيضا 3خطوط كابل قطر 4 مم.<br>جب أن يتم جميع الأعمال وفقا لتعليمات ورسومات مهندس الموقع. | 216.00  | M.L |  |  |
| C.4                         | <b>Supply material and install Goals with dimensions not less than (3 width x 2.5 Height)m</b> , by steel pipe 3 inches thickness 3mm for front pipes and 2 inches for rear pipes. The goals must have a stabilizing system that prevents them from overturning with oil painting ( one layer of anti-rust and two-layer of oil paint ) and covering posts with sponge + tarp, not less than 1 cm, and net made of nylon all work should be done according to the site engineer instructions.                                                                                                                                                                                                                                                           | وريد المواد وتركيب الأهداف بأبعاد لا تقل عن (6 عرض × 2.5 ارتفاع)م بواسطة مواسير فولاذية 3 بوصة سمكة 3 مم للأنابيب الأمامية و 2 بوصة للمواسير الخلفية يجب أن يكون للأهداف نظام استقرار يمنعها من الانقلاب بالطلاء الزيتي، طبقة واحدة مقاومة للصدأ وطبقتين من الدهان الزيتي) وتغطية الأعمدة بالإسفنج + قماش القنب ، لا يقل عن 1 سم ، وشبكة من النايلون جميع الأعمال يجب أن يتم ذلك حسب تعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                            | 2.00    | NO. |  |  |
| C.5                         | <b>Painting work for the fence:</b><br>Painting works one layer of anti-rust, and three layers of oil paint all the work should be done according to the details and site engineer instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>أعمال الدهان للسياج:</b><br>عمال الدهان طبقة واحدة من مقاومة الصدأ وثلاث طبقات من الدهان الزيتي، يجب ان يتم جميع الاعمال حسب التفاصيل وتعليمات مهندس الموقع                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 216.00  | M.L |  |  |
| C - Sub-Total Cost in (USD) |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |         |     |  |  |
| D                           | Architectural Works                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | الأعمال المعمارية                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |         |     |  |  |
| D.1                         | <b>Provision and laying two layers of insulation wool carpet (blanket)Permeable, high density, not less than 8 to 12 mm thickness.The backing of the wool carpet should be durable and moisture-resistant to withstand outdoor conditions,</b> using special plastic tapes or adhesive materials with overlapping (10cm) between the rolls, by using a special machine, best type with the certificate of origin. All works shall be done and approved by the site engineer.                                                                                                                                                                                                                                                                            | وريد وتركيب طبقتين من السجاد الصوفى المعزول (البطانية) المسامى( نفودة ) عالى الكثافة وسبك لا يقل عن 8 إلى 12 ملم يجب أن يكون ظهر السجاد الصوفى متينا ومقاوما للرطوبة لتحمل الظروف الخارجية، باستخدام أسرطة بلاستيكية خاصة أو مواد لاصقة مع تداخل (10 سم) بين اللفات، باستخدام آلة خاصة، والأفضل نوع مصدق عليه بشهادة المنشأ. يجب أن يتم جميع الأعمال والموافقة عليها من قبل مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                             | 2666.00 | M^2 |  |  |
| D.2                         | <b>Providing and laying rolls of artificial grass (Caseon type).5 years warranty.</b> best quality with providing the certificate of origin, the grass hair length 4 to 5.5 cm and density of (from 26000 to 27000) per square meter, Permeability not less than 65 LT/MIN, each role dimensions (5*25)m, connect the rolls of the grass by using special plastic tapes with overlapping (10cm) between the rolls, by using a special machine, should be using special accessories for installation on the ground and also beam. The color of the grass will be based on drawings and instructions from the site engineer.                                                                                                                              | وفر وتركيب رولات من العشب الاصطناعى (وع Caseon)، ضمان لمدة 5 سنوات، ذات جودة عالية مع توفير شهادة المنشأ، طول شعر العشب من 4 إلى 5.5سم وكثافة تتراوح بين 26000 إلى 27000 شعرة في المتر المربع، ومعدل نفاذية لا يقل عن 65 لتر/الدقيقة، أبعاد كل لفة هى (5 * 25)متر، ربط لفات العشب باستخدام أسرطة بلاستيكية خاصة مع تداخل (10 سم) بين اللفات، باستخدام آلة خاصة، يجب استخدام ملحقات خاصة تركيب على الأرض والشعيرة سيتم تحديد لون العشب وفقا للرسومات وتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                            | 2666.00 | M^2 |  |  |
| D.3                         | <b>Spread sand silicate and (EPDM) waterproof grain, with black granules</b> and according to specifications, mixed by using a special spread machine to ensure equal spread quantity (25 kg from silicate sand size 2/3 mm, ( Washed and heat treated) + 13 kg for Green COLOR EBDM grains(European origin), size from 1 to 3.5 mm, best type( per Square meters for all soccer yard area) with good mixing and good leveling.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | وريد وتوزيع رمل السيليكاات وحبيبات مانعة للتسرب (EPDM) ، بحبيبات ملونة وفقا للمواصفات ، وتخلط استخدام آلة توزيع خاصة لضمان توزيع متساو بكمية متساوية (25 كجم من رمل السيليكاات بحجم 2/3 ملم (مغسول ومجفف حراريا) + 13 كجم لحبيبات EBDM باللون الأخضر بحجم من 1 إلى 3.5 ملم ، أفضل نوع لكل متر مربع لجميع مساحة ملعب كرة القدم) مع خلط جيد وتسوية جيدة.                                                                                                                                                                                                                                | 2666.00 | M^2 |  |  |

|                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |         |     |  |  |
|-----------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|-----|--|--|
| D.4                         | <p>Provision and installation net on the yard and fixed with the fence on top.</p> <p><b>Netting</b></p> <p>Polypropylene Ultra Violet stabilized twine.</p> <p>The twine is approximately 1.8mm thick.</p> <p>50mm mesh size.</p> <p>The approx breaking force of twine: 70kgs.</p> <p>Approx weight per m2: 72 grams.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <p>وريد وتركيب الشبكة على الملعب وتثبيتها بالسياج في الأعلى.</p> <p>شبكة:</p> <p>شبكة بولي بروبيلين مستقرة تحت أشعة الشمس فوق البنفسجية.</p> <p>سمك الحبل يبلغ حوالي 1.8 ملم.</p> <p>حجم الشبكة 50 ملم.</p> <p>قوة الكسر التقريبية للحبل: 70 كجم.</p> <p>وزن التقريبي لكل متر مربع: 72 جرام.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 2666.00 | M^2 |  |  |
| D - Sub-Total Cost in (USD) |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |         |     |  |  |
| E                           | Electrical Works                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | أعمال الكهرباء                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |         |     |  |  |
| E.1                         | <p>Provision and installation of durable, non-collapsible metal pole, 10 m long, consists of two sections:</p> <p>The first part (lower): is (6 inches in diameter, 5 mm thick, and 6 meters long).</p> <p>The second part (upper): is (4 inches in diameter, 5 mm thick, and 4.5 meters long).</p> <p>and overlaps with the bottom part with a length of 50 cm, well welded to the two parts of the pole, The metal plate (500x500x25 mm) shall be fastened to the poles by eight welded supporting triangles, including fittings and accessories. Painted with three layers of paint (Anti-rust and industrial steel paint). A small door must be opened in the metal pole at a height of 150 cm from the ground surface to connect the cable and close this door well for future maintenance work provided that the feeding cable is inside the metal pole.</p> <p>In addition to a base for lighting devices (12 lighting devices) in three rows, each row containing four devices, with a weatherproof junction box, and the base is inclined from the vertical by 20 degrees.</p> <p>All the work shall be done according to the design details and the instructions of the site engineer.</p> | <p>وفر وتركيب عمود معدني متين غير قابل للطي بطول 10 أمتار ويتكون من قسمين:</p> <p>الجزء الأول (السفلي): إقطره 6 بوصات وسمكه 5 مم وطوله 6 أمتار.</p> <p>الجزء الثاني (المؤلي): إقطره 4 بوصات وسمكه 5 ملم وطوله 4,5 متر.</p> <p>ويتداخل مع الجزء السفلي بطول 50سم ، ملحوما جيدا جزئي العمود ، يتم تثبيت اللوحة المعدنية (500 × 500 × 25 مم) إلى الأعمدة بشابنة مثلثات داعمة ملحومة ، بما في ذلك التركيبات و الملحقات. دهان بثلاث طبقات من الطلاء إضداد للصدأ وظلاء استيل صناعي)يجب فتح باب صغير في العمود المعدني على ارتفاع 150 م من سطح الأرض لتوصيل كابل التغذية وإغلاق هذا الباب جيدا لأعمال الصيانة المستقبلية بسلط أن يكون كابل التغذية داخل العمود المعدني</p> <p>الإضافة إلى قاعدة لأجهزة الإضاءة (12 جهاز إضاءة)تكونه من ثلاثة صفوف ، كل صف يحتوي على أربعة أجهزة ، مع صندوق توصيل مقاوم للعوامل الجوية، والقاعدة مائلة من العمودي بمقدار 20 درجة.</p> <p>تتم جميع الأعمال حسب تفاصيل التصميم وتعليمات مهندس الموقع</p> | 6.00    | NO. |  |  |
| E.3                         | <p>Provision and installation Operation panel:</p> <p>The operation panel contains:</p> <p>1- Metal box 2mm thickness at last with a rain cover (weatherproof) with a good lock.</p> <p>2- Main breaker (3P, 63 A)(NO.1)</p> <p>3- Contactor 220 volts AC, 50 Hz, 63 amps. (NO.1)</p> <p>4- Circuit breaker (2P, 6 A) (NO.1)</p> <p>5- Push button switch (NO.2)</p> <p>6- LED bulb 220 volts (NO.5)</p> <p>7- Operating lock 10 A (NO.1)</p> <p>8- Knife switch 4-poles 100 A (NO.1)</p> <p>Work should be done according to the detail and the site engineer's instruction.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>وفر وتركيب لوحة تشغيل:</p> <p>تحتوي لوحة التشغيل على:</p> <p>1- صندوق معدني بسمكة 2 مم على الأقل، و غطاء مطر بإنتاج لتسرب الماء) و قفل جيد.</p> <p>2-قاطع رئيسي (3P، 63 A) عدد 1</p> <p>3-كونتاكتور تيار متناوب 220 فولت ، 50هرتز ، 63 أمبير (عدد 1)</p> <p>4-قاطع دارة (2P، 6 A) عدد 1</p> <p>5- مفاتيح تشغيل (عدد 2)</p> <p>6- لمبة ليد 220 فولت عدد (5)</p> <p>7- قفل التشغيل 10 أمبير (عدد 1)</p> <p>8- قاطع سكبي، 4 أقطاب 100 أمبير (عدد 1)</p> <p>يجب أن يتم العمل وفقا لتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 1.00    | NO. |  |  |
| E.4                         | <p>Providing and installing the lighting device:</p> <p>The LED projector has a power rating of 400W, and operates at 220V AC with a frequency of 50Hz. It has an IP65 rating, a luminous efficacy of 110 lumens per watt. The average lifespan of the projector is 50,000 hours, The base of the projector is adjustable, allowing for easy direction adjustment.</p> <p>All the work should be done according to the detail and site engineer's instruction.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | <p>جهاز وتركيب جهاز الإضاءة:</p> <p>بروجكتر- LED معدل طاقة 400 واط ، يعمل عند 220فولت تيار متردد يردد 50هرتز. درجة الحماية IP65 ، يوفر فعالية إنارة تبلغ 110 لومن لكل واطبلغ متوسط العمر الافتراضي للمشروع50.000 ساعة ، قاعدة لمشروعكتر قابلة للتعديل ، مما يسمح بضبط الاتجاه بسهولة.</p> <p>يجب أن يتم كل العمل وفقا لتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 72.00   | NO. |  |  |
| E.5                         | <p>Provision and installation of electrical cable (4X6) mm2 CU/PVC,high quality to connect lighting devices to the operation panel. The cable shall be inside a suitable plastic tube and underground with a depth of not less than 50 cm. The Work should be done according to the detail and site engineer instructions.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <p>وفر وتركيب كابلات كهربائية عالية الجودة (4 × 6) مم PVC / CU لتوصيل أجهزة الإنارة بلوحة التشغيل.</p> <p>يجب أن يكون الكابل داخل أنبوب بلاستيكي مناسب وتحت الأرض بعمق لا يقل عن 50 سم.</p> <p>يجب أن يتم العمل وفقا لتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 315.00  | M.L |  |  |
| E.6                         | <p>Provision and installation of electrical cable (4X25) mm2 CU/PVC , high quality to connect the operation panel to the power source. The cable shall be inside a suitable plastic tube and underground with a depth of not less than 50 cm. The work should be done according to the detail and site engineer instructions.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <p>وفر وتركيب كابلات كهربائية عالية الجودة (25 × 4) مم PVC / CU لتوصيل لوحة التشغيل بمصدر الطاقة.</p> <p>يجب أن يكون الكابل داخل أنبوب بلاستيكي مناسب وتحت الأرض بعمق لا يقل عن 50 سم.</p> <p>يجب أن يتم العمل وفقا لتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 50.00   | M.L |  |  |
| E - Sub-Total Cost in (USD) |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |         |     |  |  |
| F                           | Drainage system                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | نظام الصرف الصحي                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |         |     |  |  |
| F.1                         | <p>Supply and installation of UPVC Pipe PERFORATED 4 inches with specification as follow:</p> <p>put gravel or crushed stone around the pipe in the trench, to collect the stormwater from the football area as well as a floor trap to collect the rainwater and discharge it outside through connection to the nearest storm drainage network, the depth of the pipes not less than 50 cm and length not less than 51 M.L., the works should be complete as showing in the drawings and as per Site engineer Instructions.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <p>وريد وتركيب أنبوب UPVC مثقب قطره 4 بوصات وفقا للمواصفات التالية:</p> <p>م وضع حصى أو حجر مكسر حول الأنبوب في الخندق لجمع مياه السيول من منطقة كرة القدم بالإضافة إلى بيدة الأرض لجمع مياه الأمطار وتصريفها إلى الخارج من خلال الاتصال بأقرب شبكة صرف سيول، عمق الأنابيب لا يقل عن 50 سم والطول لا يقل عن 51متر طول، يجب أن تتم الأعمال وفقا للرسومات وتعليمات مهندس الموقع</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 6.00    | No. |  |  |
| F.2                         | <p>Pipes for manholes:</p> <p>Excavation work Supply machine and hire technical staff to do excavation work for any type (soil &amp; rocky) with dimensions not less than (40cm for width) and not less than (50cm for depth), to be ready to extend the pipes, with appropriate tendencies towards rain manholes and removal debris to the location determined by the camp administration. All the work shall be done according to the instructions of the site engineer.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | <p>توريد أنابيب للحفرات التفتيش:</p> <p>بال الحفرية يتم توفير جهاز حفر وتآجر فريق في أعمال الحفر لأي نوع من الرية (ترية وصخرية) بأبعاد لا تقل عن (40سم للعرض) ولا تقل عن (50 سم للعمق) ليكون جاهزا لتمديد الأنابيب باتجاهات مناسبة نحو منازل جمع المياه، وإزالة الأنقاض إلى الموقع المحدد من قبل إدارة المخيم. يجب أن تتم جميع الأعمال وفقا لتعليمات مهندس الموقع.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 150.00  | M.L |  |  |
| F.3                         | <p>Excavation work Supply machine and hire technical staff to do excavation work for any type (soil &amp; rocky) with dimensions not less than (120x120)cm and depth not less than 120 cm for the manholes locations, to be ready to construct the manholes, with removal debris to a location determined by the camp administration. All the work should be done according to the instructions of the site engineer.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | <p>ريد جهاز حفر وتوظيف فريق في أعمال الحفر لأي نوع من الرية (ترية وصخرية) بأبعاد لا تقل عن (120 × 120) سم وعمق لا يقل عن 20م لمواقع البيارات، ليتمكنوا من إنشاء حفرات التفتيش، مع إزالة الأنقاض إلى الموقع المحدد من قبل إدارة المخيم. يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقا لتعليمات مهندس الموقع.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | 6.00    | NO. |  |  |

|                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |         |      |                   |                    |
|-----------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|------|-------------------|--------------------|
| F.4                                                 | Pipe Work Supply and installation of high pressure 6" diameter -UPVC pipes ( Best quality) with all necessary accessories and fittings ( elbow 45, 90, T, ..etc.) to connect the rain manholes with the main manholes (sewage network) by making a hole on the main sewage manhole and extend the pipe then re-fixing the hole with appropriate way, the price includes laying fine sand under, over, and around pipe not less than 20 cm, backfilling's by clean soil, All the work should be done according to the site engineer instructions.                                                                                                                                                                                                                                                | وريد وتركيب أنابيب UPVC قطر 6 بوصات عالية الضغط (أفضل جودة)<br>مع جميع الملحقات والتجهيزات اللازمة (الكوع 45 درجة، T، إلخ لربط حفرات تفتيش الفرعى جمع مياه بالريكاترات الرئيسية (شبكة الصرف الصحي)لن خلال إجراء فتحة في البوارة الرئيسية للصرف الصحي<br>تعميد الأنبوب ثم إعادة إصلاح الفتحة بطريقة مناسبة، يشمل السعر وضع رمل ناعم تحت الأنبوب وفوقه وحوله بسماكة لا تقل عن 20سم، وملء الرية النظيفة للخلف، يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                       | 150.00  | ML   |                   |                    |
| F.5                                                 | Manhole work Implementation rains manholes internal dimensions (60*60)cm with depth not less than 60 cm with wall concrete thickness 20cm and floor concrete thick 20 cm reinforcement concrete 12mm each 12mm cm in both directions in two layers cement ratio 350 Kg/m3 with metal opening consisting of metallic 30X30 cm with painting with one layer of anti-rust paint and three layers of oil paint. All the work should be done according to the site engineer's instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | تنفيذ أعمال بيارات جمع المياه تحت الأمطار بأبعاد داخلية (60 × 60) سم وعمق لا يقل عن 60 سم، بسلك جدران من الخرسانة 20سم وأرضية من الخرسانة سماكة 20سم، وتسليح خرساني بقطر 12 ملم بكل 12 سم في الاتجاهين في طبقتين، نسبة الأسمنت 350 كجم/م3، مع فتحة معدنية تتألف من معدن بقياس 30 × 80سم مع طلاء يتكون من طبقة واحدة من الطلاء المضاد للصدأ وثلاث طبقات من طلاء الزيت. يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                             | 6.00    | NO.  |                   |                    |
| F - Sub-Total Cost in (USD)                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |         |      |                   |                    |
| Total Cost for Section 01 in (USD)<br>(A+B+C+D+E+F) |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |         |      |                   |                    |
| Section 2                                           | Construction of Child-Friendly Space in <u>Service Area</u> in Al-Hol camp - NES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |         |      |                   |                    |
| #                                                   | Items Description                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | وصف العناصر                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | QTY     | UNIT | UNIT PRICE IN USD | TOTAL PRICE IN USD |
| أعمال الملعب:                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |         |      |                   |                    |
| STADIUM WORKS                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |         |      |                   |                    |
| A                                                   | Earth Works                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | أعمال الرية                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |         |      |                   |                    |
| A.1                                                 | Site Preparation(30X62.8)M:<br>Providing materials and manpower or suitable machines (( Grader, front end loader, excavator, bulldozer,...) ) for Site Preparation for removing the debris, The price includes excavation of the site for the stadium with dimensions (26x44.5) M of (Any soil or rocky land) not less than 90 cm and according to drawings, and leveling the site to be one level, the site should compacting and leveling and the site preparation includes all demolish and dismantle works required to prepare the site for the project and any other necessary works to be done for preparing the site, all the work should be done according to the details in the drawings and the site engineers instructions.<br>Note: should be using leveling device during leveling | إعداد الموقع (30x62.8) م:<br>وفري المواد والعمالة أو الآلات المناسبةللتجهيز، تركس، بلدوزر تركس باكر نقار..لإعداد الموقع لإزالة الأنقاض و لسعر يشمل حفر موقع بأبعاد (26 * 44.5) هلمما يكون نوع الرية ، ترابية أو الصخرية) بعمق لا يقل عن 90 م وفقا للرسومات، وتسوية الموقع ليكون مستويا مع دخل الجيد يشمل إعداد الموقع جميع أعمال الهدم تفكيك اللازمة لإعداد الموقع للمسروع وأي أعمال أخرى ضرورية لإعداد الموقع.يجب أن يتم كل العمل وفقا لتفاصيل الموجودة في الرسومات وتعليمات مهندس الموقع.<br>استخدام جهازمساحة اللازمي أثناء تسوية | 1884.00 | M^2  |                   |                    |
| A.2                                                 | Backfilling subbase work: (23X41.5)M:<br>Provision and laying a layer of the subbase with a thickness not less than 30 cm, and should by compacting on layers, each layer 10 cm, the price included watering, compacting roller compactor, leveling by the grader, and any other necessary needs for work, all work should be done according to the instruction of the site engineer.<br>Note: should be using leveling device during leveling                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | عمل الرية الردم للطبقة الأساسية (23X41.5) م:<br>وفري وتمهيد طبقة من الرية الردم للطبقة الأساسية بسلك لا يقل عن 80سم، ويجب أن تتم التركيب عن طريق الضغط على طبقات بسلك 10سم لكل طبقة، ويشمل السعر سقى على الطبقات وضغطها باستخدام مدحلة ، تسوية السطح باستخدام الممهدة، وأي احتياجات أخرى ضرورية للعمل.يجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                | 960.00  | M^2  |                   |                    |
| A.3                                                 | Sub-base work below concrete tie beam:<br>supply materials and backfilling for the zone below the concrete tie beam of the playground by 15 cm with compaction (sub-base materials). Ensure ground stabilization must be performed with good-quality earth compaction. All according to the instruction of the Site Engineer.<br>Note: should be using leveling device during leveling                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | عمال الطبقة الفرعية تحت سريط الربط الخرساني:<br>فني المواد والردم للمنطقة تحت سريط الربط الخرساني في الملعب بسلك 15 سم مع الضغط (مواد الطبقة الفرعية)يجب ضمان استقرار الرية وضغطها بجودة جيدة. كل ذلك وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 129.00  | M^2  |                   |                    |
| A.4                                                 | Backfilling Crushed Stoneworks (23X41.5) cm:<br>Provision and laying a layer of the crushed stones with two layers:<br>1- Crushed gravel size(5/12) mm,20cm thickness for all fields.<br>2- Crushed gravel (19/5) mm, 15 cm thickness (this layer works as a filter for rainwater from the yard surface). The price included watering, compacting by roller compactor, leveling by the grader, and any other necessary needs for work, all work should be done according to the instruction of the site engineer.<br>Note: should be using leveling device during leveling                                                                                                                                                                                                                      | أعمال تربة الردم بالحصي المكسر (23X41.5) سم:<br>وفري وتمهيد طبقة من الحصى المكسر بطبقتين:<br>1- حصى مكسر بحجم (5/12) ملم، بسلك 20 سم لجميع المساحات.<br>2- حصى مكسر بحجم (19/5) ملم، بسلك 15 سم لهذه الطبقة كمرشح لمياه الأمطار من سطح الفناء).<br>شمل السعر سقاية بواسطة صهريج م، وضغطه بواسطة مدحلة مدمجة، وتسويته بواسطة الممهدة، وأي احتياجات أخرى ضرورية للعمل.يجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع.<br>يجب استخدام جهاز مساحة أثناء اعمال الردم حجر مكسر                                                             | 960.00  | M^2  |                   |                    |
| A.5                                                 | Sculpt sand:<br>Providing and laying a layer of the sculpted sand and approved type ( clean without any strange materials) with a thickness of 15 cm, watering and compaction by roller compactor shall be done, and all works should be done according to the site engineer's instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | رمل ناعم:<br>وفري وتمهيد طبقة من الرمل الناعم والمعتمد (نظيف بدون أي مواد غريبة) بسلك 15سم، يجب ري الماء وضغطها باستخدام مدحلة مدمجة، ويجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 960.00  | M^2  |                   |                    |
| A - Sub-Total Cost in (USD)                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |         |      |                   |                    |
| B                                                   | Reinforced Concrete Works                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | أعمال الخرسانة المسلحة                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |         |      |                   |                    |
| B.1                                                 | Excavation work of any kind ( soil - Roky ) for bases of poles:<br>by using the necessary equipment, tools, and workers with dimensions(75X75X90)cm, including removal of surplus material and transportation to the location determined by the local authority, all The Work should be done according to the detail and site engineer's instruction.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | عمال حفر أي نوع من الرية (تربة - صخرة) لقواعد الأعمدة:<br>باستخدام المعدات والأدوات والعمالة اللازمة، بأبعاد (75X75X90)سم، بما في ذلك إزالة بقايا الحفريات ونقلها إلى الموقع المحدد من قبل ادارة المخيم.يجب أن يتم كل العمل وفقا للتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                     | 52.00   | NO.  |                   |                    |
| B.2                                                 | Provision and installation of reinforcement concrete base:<br>contain a box of steel bars 12mm/130mm, c/c both direction and rate cement 400kg/m3 for metal poles base Dim(75X75X90) cm, s all the work should be done according to the detail and site engineer instruction.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | وفري وتركيب قاعدة الخرسانة المسلحة:<br>تحتوي على صندوق من الحديد Ø12 مم / 130 مم، بمعدل ارتباط 400 كجم / م3 لقاعدة أعمدة المعدن بأبعاد (75X75X90) سم.يجب أن يتم كل العمل وفقا للتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 52.00   | NO.  |                   |                    |

|                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |        |     |  |  |
|-----------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|-----|--|--|
| B.3                         | <b>Reinforced Concrete Tie Beam for perimeter:</b><br>Casting reinforced tie concrete beam along the yard for the fence with width 20 cm and height 60 cm using 12Ø100mm for longitudinal direction and using Ø10mm @20 cm c/c for stirrups, with cement ratio 400kg/M³, and should water curing for the beam and concrete bases to be done per a week and three times in a day after casting the concrete, all works should be done according to the site engineer instruction.                                                                                                                                                                                                                                              | <b>سب سريط خرساني مسلح للمحيط الخارجي:</b><br>سب جائر البتوي على كامل محيط ساحة بعرض 20سم وارتفاع 60 سم باستخدام قضبان حديد Ø12 مم للاتجاه الطولي واستخدام قضبان حديد Ø10 مم على بعد 20سم للإساور ، مع نسبة الأسمنت 400 كجم / م³ يجب ري الخرسانة والقواعد بالماء لمدة أسبوع وثلاث مرات في اليوم بعد صب الخرسانة. يجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 130.00 | M.L |  |  |
| B.4                         | <b>Pavement Concrete wide 150 cm:</b><br>Supply materials, tools, and manpower for implementation pavement around the paly-yard with a thickness of 20cm using reinforcement bars 12 mm each 30 cm in both directions, the price including smoothing of the surfaces and cutting joints. All work should be done according to the site engineer's instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>تشاء الرصيف الخرساني عرض 150 سم:</b><br>فقر المواد والأدوات والعمالة لتنفيذ أرصفة حول ملعب اللعب بسمك 20سم باستخدام قضبان تسليح قطرها 12 مم كل 30سم في كلا الاتجاهين، يشمل السعر تجانس الأسطح وقطع المفاصل. يجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 200.00 | M²  |  |  |
| B- Sub-Total Cost in (USD)  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |        |     |  |  |
| C                           | <b>(BRC) Fence: Supply &amp; Install chain link Fence</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <b>سياج سلكي BRCتوريد وتركيب سياج سلكي سلسلة (BRC)</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |        |     |  |  |
| C.1                         | <b>Fencing works (129 m length and net height 5m)</b><br><b>Poles 4 inches:</b><br><b>Vertical green steel poles</b> 4 inches with a thickness of not less than 3 mm and a height of 7 m the vertical poles are installed 60 cm inside the concrete support wall and 40 cm inside the base of the poles with weld and the net high 6 m. as per drawings attached. All work should be done according to the site engineer's instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                                      | <b>أعمال التسبيج (طول 129م وارتفاع صاق 5 م) أعمدة قطر 4 أنش:</b><br>أعمدة معدنية شاقولية قطر 4 أنش وسمك لا يقل عن 3مم وارتفاع 7 م، يتم تثبيت الأعمدة الشاقولية بطول 60سم داخل جائر الخرساني وعلى طول 40سم داخل قاعدة الأعمدة بواسطة اللحام، وارتفاع الصاق 6 م وفقا لرسومات المرفقة. يجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | 26.00  | NO. |  |  |
| C.2                         | <b>Poles 3 inches:</b><br>Vertical green steel pipes 3 inches with a thickness of not less than 3 mm and a height of 6 m the vertical poles are installed 60 cm inside the concrete support wall and 40 cm inside the base of the poles with weld and the net high 5 m. as per drawings attached. Should be done according to the site engineer's instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>أعمدة قطر 3 أنش:</b><br>أعمدة معدنية شاقولية قطر 3 أنش وسمك لا يقل عن 3مم وارتفاع 6م، يتم تثبيت الأعمدة الرأسية على بعد 60سم داخل جائر الخرساني وعلى بعد 40سم داخل قاعدة الأعمدة بواسطة اللحام، وارتفاع الشبكة 5 م وفقا لرسومات المرفقة. يجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 26.00  | NO. |  |  |
| C.3                         | <b>Horizontal green steel pipes:</b> (4 lines), 2"dia., 2mm thickness, 5 cm higher from the bottom line above the support concrete wall. The work includes bracing at corners with steel pipe 3" dia with all welding works. as per drawings attached. Should be done according to the site engineer's instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <b>تأليب فولاذية خضراء أفقية:</b><br>(4 خطوط) قطر 2 بوصة ، سمك 2 مم ، مرتفعة 5سم عن الخط السفلي فوق حائط الدعم الخرساني. يشمل عمل التثبيت في الزوايا بواسطة أنبوب فولاذي قطر 3 بوصات مع جميع أعمال اللحام وفقا للرسومات المرفقة. يجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 130.00 | M.I |  |  |
| C.4                         | <b>The fence should be made of galvanized steel wire with a PVC (Polyvinyl Chloride) coating with specification as follow:</b><br>1-Wire diameter not less than 4 mm,<br>2-Mesh Size 40X40mm,<br>3-Roll with high either 125cm or 250cm. The fence should be installed securely, ensuring that it is properly anchored to the ground or any supporting structures.<br>4-Color: GREEN, The PVC coating should have a bright and visually appealing color that is resistant to fading over time.<br>5-the price including the Main gate as per the drawings attached<br>6- Accessories: should be supplied and installed as mentioned on the drawing.<br>all work should be done according to the site engineer's instructions. | <b>يجب أن يكون السياج مصنوعا من سلك فولاذي مجلفن مع طلاء PVC (كوريد البولي فينيل) وفقا للمواصفات التالية:</b><br>1- قطر السلك لا يقل عن 4 مم.<br>2- حجم الشبكة 40 × 40 سم أو 250 سم يجب تثبيت السياج بشكل آمن، مع ضمان ربطه بشكل صحيح بالأرض أو أي هياكل داعمة.<br>3- لفة بارتفاع 125 سم أو 250 سم يجب تثبيت السياج بشكل آمن، مع ضمان ربطه بشكل صحيح بالأرض أو أي هياكل داعمة.<br>4- اللون: أخضر. يجب أن يكون طلاء PVC ذاتا ساطعا وجذابا بصريا ومقاوما للتلاشي مع مرور الوقت.<br>5- يشمل السعر البوابة الرئيسية وفقا للرسومات المرفقة.<br>6- الملحقات يجب توريد وتركيب الملحقات كما هو مذكور في الرسم. يجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع. | 130.00 | M.L |  |  |
| C.5                         | <b>Supply material and install Goals with dimensions (3.2 width x 2.2 Height)m,</b> by steel pipe 3 inches thickness 3mm for front pipes, and 2 inches for rear pipes. The goals must have a stabilizing system that prevents them from overturning with oil painting ( one layer of anti-rust and two-layer of oil paint ) and covering posts with sponge + tarp, not less than 1 cm, and net made of nylon all work should be done according to the site engineer instructions.                                                                                                                                                                                                                                             | <b>وريد المواد وتركيب الأهداف بأبعاد (عرض 3.2 م×ارتفاع 2.2 م)</b><br>باستخدام أنابيب فولاذية قطر 3 بوصات وسمك 3مم للأنابيب الأمامية، وأنابيب قطر 2 بوصة للأنابيب الخلفية. يجب أن تكون الأهداف مزودة بنظام تثبيت يمنع انقلابها مع طلاء الزيت (طبقة واحدة من مضاد التآكل وطبقتين من طلاء الزيت) وتغطية الأعمدة بإسفنج + غطاء بسمك لا يقل عن 1 سم، وشبكة مصنوعة من النايلون. يجب أن يتم كل العمل وفقا لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                              | 2.00   | NO. |  |  |
| C.6                         | <b>Painting work for the fence:</b><br>Painting works with one layer of anti-rust, and three layers of oil paint all the work should be done according to the details and site engineer instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | <b>أعمال الدهانات للسياج:</b><br>عمال الدهان تتضمن طبقة واحدة من مضاد الصدأ وثلاث طبقات من طلاء الزيت. يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقا للتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 130.00 | M.L |  |  |
| C - Sub-Total Cost in (USD) |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |        |     |  |  |
| D                           | <b>Architectural Works</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | <b>الأعمال المعمارية</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |        |     |  |  |
| D.1                         | <b>Provision and laying two layers of insulation wool carpet (blanket)Permeable, high density, not less than 8 to 12 mm thickness, The backing of the wool carpet should be durable and moisture-resistant to withstand outdoor conditions,</b> using special plastic tapes or adhesive materials with overlapping (10cm) between the rolls, by using a special machine, best type with the certificate of origin. All works shall be done and approved by the site engineer.                                                                                                                                                                                                                                                 | <b>وريد وتركيب طبقتين من السجاد الصوفي المعزول (البطانية) المسامي (نفوذة ) عالي الكثافة وسمك لا يقل عن 8 إلى 12 ملم يجب أن يكون ظهر السجاد الصوفي متينا ومقاوما للرطوبة لتحمل الظروف الخارجية، باستخدام أسرطة بلاستيكية خاصة أو مواد لاصقة مع تداخل (10 سم) بين اللفات، باستخدام آلة خاصة، بالأفضل نوع مصدق عليه بشهادة المنشأ. يجب أن يتم جميع الأعمال والموافقة عليها من قبل مهندس الموقع.</b>                                                                                                                                                                                                                                                       | 960.00 | M²  |  |  |
| D.2                         | <b>Providing and laying rolls of artificial grass (Caseon type),5 years warranty,</b> best quality with providing the certificate of origin, the grass hair length 4 to 5.5 cm and density of (from 26000 to 27000) per square meter, Permeability not less than 65 LT/MIN, each role dimensions (5*25)m, connect the rolls of the grass by using special plastic tapes with overlapping (10cm) between the rolls, by using a special machine, should be using special accessories for installation on the ground and also beam. The color of the grass will be based on drawings and instructions from the site engineer.                                                                                                    | <b>وفر وتركيب رولات من العشب الاصطناعي (وع Caseon)، ضمان لمدة 5 سنوات، ذات جودة عالية مع توفير شهادة المنشأ، طول شعر العشب من 4 إلى 5.5سم وكثافة تراوح بين 26000 إلى 27000 شعرة في المتر المربع، ومعدل نفاذية لا يقل عن 65 لتر/الدقيقة، أبعاد كل لفة هي (5 * 25)مرب ربط لفات العشب باستخدام أسرطة بلاستيكية خاصة مع تداخل (10 سم) بين اللفات، باستخدام آلة خاصة، يجب استخدام ملحقات خاصة مركب على الأرض والشعرة سيتم تحديد لون العشب وفقا للرسومات وتعليمات مهندس الموقع.</b>                                                                                                                                                                          | 960.00 | M²  |  |  |

|                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |        |     |  |  |
|-----------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|-----|--|--|
| D.3                         | <b>Spread sand silicate and (EPDM) waterproof grain, with color granules</b> and according to specifications, mixed by using a special spread machine to ensure equal spread quantity (25 kg from silicate sand size 2/3 mm, ( Washed and heat treated) + 13 kg for Green COLOR EBDM grains, size from 1 to 3.5 mm, best type( per Square meters for all soccer yard area) with good mixing and good leveling.                                                                                                                                                                                                                           | وريد وتوزيع رمل السيليكاات وحببيات مانعة للتسرب (EPDM) ، بحبيبات ملونة وفقا للمواصفات ، وتخلط استخدام آلة توزيع خاصة لضمان توزيع متساو بكمية متساوية (25 كجم من رمل السيليكاات بحجم 2/3 ملم لمفسول ومجفف حراريا) + 13 كجم لحبيبات EBDM باللون الأخضر. بحجم من 1 إلى 3.5 ملم ، أفضل نوع لكل متر مربع لجميع مساحة ملعب كرة القدم) مع خلط جيد وتسوية جيدة.                                                                                                                                                                                                       | 960.00 | M^2 |  |  |
| D.4                         | <b>Provision and installation of the net on the yard and fixed with the fence on top. Netting</b><br>Polypropylene Ultra Violet stabilized twine.<br>The twine is approximately 1.8mm thick.<br>50mm mesh size.<br>The approx breaking force of twine: 70kgs.<br>Approx weight per m2: 72 grams.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | وريد وتركيب الشبكة على الملعب وتثبيتها بالسياج في الأعلى.<br>شبكة:<br>شبكة بولي بروبيلين مستقرة تحت أشعة الشمس فوق البنفسجية.<br>سمك الحبل يبلغ حوالي 1.8 ملم.<br>حجم الشبكة 50 ملم.<br>قوة الكسر التقريبية للحبل: 70 كجم.<br>وزن التقريبي لكل متر مربع: 72 جرام.                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 960.00 | M^2 |  |  |
| D.5                         | <b>Supply and install seats:</b><br>consist of a metal tube 4*2 cm thickness 2mm for the frame, with a width 45 cm, length 150 cm, seat height 45 cm, and average height for seats 70cm, best type, and wooden planks with one layer of wooden paint (Sealer and Lacquer paint) and (one layer of anti-rust paint for frame) and two-layer oil colored painting, and should be installed in walkway area, the price includes fixing the seats with 4 concrete base (20x20x20) and plates (10x10) 4mm and bolt by welding, underground with all excavation works all the work should be done according to the site engineer instructions. | وريد وتركيب المقاعد:<br>تتكون من أنبوب معدني بقياس 2 × 4 سم وسماك 2ملم للإطار، بعرض 45 سم وطول 150سم وارتفاع المقعد 45سم، وارتفاع متوسط للمقاعد 70سم، وهي من النوع الأفضل، و يجب أن يتم دهان لوحات خشبية بطلاء سيلر ورينش خشى (اللوحات الخشبية) وطبقة واحدة من الدهان المضاد للصدأ (للإطار)ودهان زيتي ملون ذو بقتس، ويجب تركيبها في منطقة الممر، يشمل السعر تثبيت المقاعد بواسطة 4قواعد من الخرسانة (20 × 20) (20 x 20) ولوحات (10 × 10) بسماك 4ملم ومسامير بواسطة اللحام، تحت الأرض مع جميع أعمال الحفر، يجب أن تتم جميع الأعمال وفقا لتعليمات مهندس الموقع. | 4.00   | NO. |  |  |
| D - Sub-Total Cost in (USD) |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |        |     |  |  |
| E                           | Electrical Works                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | أعمال الكهرباء                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |        |     |  |  |
| E.1                         | <b>25 fence poles should perform the following work:</b><br>A small door must be opened in the metal pole at a height of 150 cm from the ground surface to connect the cable and close this door well for future maintenance work provided that the cable is inside the metal pole.<br>The electrical cable is inserted through the concrete support wall and within a suitable plastic tube.<br>All the work shall be done according to the design details and the instructions of the site engineer.                                                                                                                                   | يجب تنفيذ العمل التالي على 25 عمود سياج:<br>جب فتح باب صغير في العمود المعدني عند ارتفاع 150سم من سطح الأرض لربط الكابل وإغلاق هذا الباب بشكل جيد لأعمال الصيانة المستقبلية بحيث يكون الكابل داخل العمود المعدني.<br>تم إدخال الكابل الكهربائي من خلال جدار الدعم الخرساني وداخل أنبوب بلاستيكي مناسب.<br>يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقا لتفاصيل التصميم وتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                  | 26     | No. |  |  |
| E.2                         | <b>Provision and installation Operation panel:</b><br>The operation panel contains:<br>1- Metal box, 2mm thickness at last with a rain cover (weatherproof) with a good lock.<br>2- Main breaker (3P, 32 A)(NO.1)<br>3- Contactor 220 volts AC, 50 Hz, 32 amps. (NO.1)<br>4- Circuit breaker (2P, 6 A) (NO.1)<br>5- Push button switch (NO.2)<br>6- LED bulb 220 volts (NO.5)<br>7- Operating lock 10 A (No.1)<br>8- Knife switch 4-poles 60 A (NO.1)<br>All the work should be done according to the detail and site engineer instructions.                                                                                             | وريد وتركيب لوحة التشغيل:<br>تحتوي لوحة التشغيل على ما يلي:<br>1- صندوق معدني بسماك 2 ملم مع غطاء مطر (مقاوم للطقس) وقفل جيد.<br>2- قاطع رئيسي (3P ، 32 A) (عدد 1)<br>3- كونتاكور 220 فولت مردد ، 50هرتز ، 32 أمبير (عدد 1)<br>4- قاطع دائرة (2P ، 6) (أمبير) (عدد 1)<br>5- زر التشغيل (عدد 2)<br>6- لمبة LED 220 فولت (عدد 5)<br>7- قفل التشغيل 10 أمبير (عدد 1)<br>8- مفتاح سكينية 4 أقطاب 60 أمبير (عدد 1)<br>يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقا لتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.                                                                                   | 1      | NO. |  |  |
| E.3                         | <b>Providing and installing the lighting device:</b><br>The LED projector has a power rating of 400W and operates at 220V AC with a frequency of 50Hz. It has an IP65 rating and a luminous efficacy of 110 lumens per watt. The average lifespan of the projector is 50,000 hours, The base of the projector is adjustable, allowing for easy direction adjustment.<br>All the work should be done according to the detail and site engineer's instruction.                                                                                                                                                                             | وريد وتركيب جهاز الإضاءة: كاشف ضوئي(بلاجكتورات) LED بقوة400واط ويعمل بتيار مردد 220 فولت يردد 50 هرتز. يحمل تصنيف IP65 ومعامل إضاءة بسطوح 110 لومن لكل واط.متوسط عمر المبرمج الضوئي هو 50.000 ساعة.يمكن ضبط قاعدة المبرمج الضوئي للسماح بتوجيه سهل للضوء. يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقا لتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                          | 26     | NO. |  |  |
| E.4                         | <b>Provision and installation of electrical cable (4X6) mm2 CU/PVC</b> , high quality to connect lighting devices to the operation panel. The cable shall be inside a suitable plastic tube and underground with a depth of not less than 50 cm.<br>All the work should be done according to the detail and site engineer's instruction.                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | وفر وتركيب كابل كهربائي (4X6)ملم مربع من نوع CU/PVCعالي الجودة لربط أجهزة الإضاءة بلوحة التشغيل.يجب أن يكون الكابل داخل أنبوب بلاستيكي مناسب وتحت الأرض بعمق لا يقل عن 50 سم. يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقا لتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 350    | M.L |  |  |
| E.5                         | <b>Provision and installation of electrical cable (2X2.5) mm2 CU/PVC</b> , high quality to connect the projector to the power source.<br>All the work should be done according to the detail and the site engineer's instructions.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | وفر وتركيب كابل كهربائي (2X2.5)ملم مربع من نوع CU/PVCعالي الجودة لربط المبرمج الضوئي بمصدر الطاقة.<br>يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقا لتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 230    | M.L |  |  |
| E.6                         | <b>Providing and installing a metal box</b> with a thickness of not less than 2 mm, weatherproof containing a circuit breaker (150 A, 3P), (NO.1), and a circuit breaker (150 A, 3P), (NO.1) is installed at the power source.<br>All the work should be done according to the detail and site engineer's instruction.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | وريد وتركيب صندوق معدني بسماك لا يقل عن 2ملم، مقاوم للطقس، يحتوي على قاطع دائرة (150 أمبير، 3 أقطاب)، (عدد 1) وقاطع دائرة (150 أمبير، 3 أقطاب)، (عدد 1) مثبت في مصدر الطاقة. يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقا لتفاصيل وتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 1      | NO. |  |  |
| E - Sub-Total Cost in (USD) |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |        |     |  |  |
| F                           | Drainage system                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | نظام الصرف الصحي                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |        |     |  |  |
| F.1                         | <b>Supply and installation of UPVC Pipe PERFORATED 4 inches</b> with specification as follow:<br>put gravel or crushed stone around the pipe in the trench, to collect the stormwater from the football area as well as a floor trap to collect the rainwater and discharge it outside through connection to the nearest storm drainage network, the depth of the pipes not less than 50 cm and length not less than 25 M.L., the works should be complete as showing in the drawings and as per Site engineer Instructions.                                                                                                             | وريد وتركيب أنبوب UPVC مثقب قطره 4 بوصات وفقا للمواصفات التالية:<br>م وضع حصى أو حجر مكسر حول الأنابيب في الخندق لجمع مياه السيول من منطقة كرة القدم بالإضافة إلى بيدة الأرض لجمع مياه الأمطار وتصريفها إلى الخارج من خلال الاتصال بأقرب شبكة صرف سيول، عمق الأنابيب لا يقل عن 50 سم والطول لا يقل عن 25متر،طول، يجب أن تتم الأعمال وفقا للرسمومات وتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                                     | 4      | NO. |  |  |

|                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |        |     |  |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|-----|--|--|
| F.2                                                                                    | <b>Pipes for manholes:</b><br>Excavation work Supply machine and hire technical staff to do excavation work for any type (soil & rocky) with dimensions not less than (40cm for width) and not less than (50cm for depth), to be ready to extend the pipes, with appropriate tendencies towards rain manholes and removal debris to the location determined by the camp administration. All the work shall be done according to the instructions of the site engineer.                                                                                  | توريد أنابيب للحفرات التفتيش:<br>مال الحفرية يتم توفير جهاز حفر وتأجير فريق في لأعمال الحفر لأي نوع من البرية (تربة وصخرية) بأبعاد لا تقل عن (40سم للعرض) ولا تقل عن (50 سم للعمق) ليكون جاهزاً لتمديد الأنابيب باتجاهات مناسبة نحو ناهل جمع المياه، وإزالة الأنقاض إلى الموقع المحدد من قبل إدارة المخيم. يجب أن تتم جميع الأعمال وفقاً لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                   | 100.00 | M.L |  |  |
| F.3                                                                                    | <b>Excavation work Supply machine and hire technical staff to do excavation work for any type (soil &amp; rocky) with dimensions not less than (120x120)cm and depth not less than 120 cm for the manholes locations, to be ready to construct the manholes, with removal debris to a location determined by the camp administration. All the work should be done according to the instructions of the site engineer.</b>                                                                                                                               | ريد جهاز حفر وتوظيف فريق في لأعمال الحفر لأي نوع من البرية (تربة وصخرية) بأبعاد لا تقل عن (120 x 120) سم وعمق لا يقل عن 20 سم لمواقع البيارات، ليتمكنوا من إنشاء حفرات التفتيش، مع إزالة الأنقاض إلى الموقع المحدد من قبل إدارة المخيم. يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقاً لتعليمات مهندس الموقع.                                                                                                                                                                       | 4.00   | NO. |  |  |
| F.4                                                                                    | <b>Pipe Work Supply and installation of high pressure 6" diameter -UPVC pipes ( Best quality)</b> with all necessary accessories and fittings ( elbow 45, 90, T, ..etc.) to connect the rain manholes with the main manholes (sewage network) by making a hole on the main sewage manhole and extend the pipe then re-fixing the hole with appropriate way, the price includes laying fine sand under, over, and around pipe not less than 20 cm, backfilling's by clean soil, All the work should be done according to the site engineer instructions. | وريد وتركيب أنابيب UPVC قطر 6 بوصات عالية الضغط (أفضل جودة) مع جميع الملحقات والتجهيزات اللازمة (الكوع 45 درجة، 90 درجة، T، إلخ) لربط حفرات تفتيش الفرعي جمع المياه بالريكرات الرئيسية (شبكة الصرف الصحي) خلال إجراء فتحة في البيرة الرئيسية للصرف الصحي وتمديد الأنبوب ثم إعادة إصلاح الفتحة بطريقة مناسبة، يشمل السعر وضع رمل ناعم تحت الأنبوب وفوقه وحوله بسماكة لا تقل عن 20 سم، وملء تربة النظيفة للخلف، يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقاً لتعليمات مهندس الموقع. | 100.00 | ML  |  |  |
| F.5                                                                                    | <b>Manhole work Implementation rains manholes internal dimensions (60*60)cm with depth not less than 60 cm</b> with wall concrete thickness 20cm and floor concrete thick 20 cm reinforcement concrete 12mm each 12mm cm in both directions in two layers cement ratio 350 Kg/m3 with metal opening consisting of metallic 30X30 cm with painting with one layer of anti-rust paint and three layers of oil paint. All the work should be done according to the site engineer's instructions.                                                           | تنفيذ أعمال بيارات جمع المياه تحت الأمطار بأبعاد داخلية (60 × 60) سم وعمق لا يقل عن 60 سم، بسبك جدران من الخرسانة 20سم وأرضية من الخرسانة سماكة 20سم، وتسليح خرساني بقطر 12 ملم بكل 12 سم في الاتجاهين في طبقتين، نسبة الأسمنت 350 كجم/م3، مع فتحة معدنية تتألف من معدن بقياس 30 × 80سم مع طلاء يتكون من طبقة واحدة من الطلاء المضاد للصدأ وثلاث طبقات من طلاء الزيت. يجب تنفيذ جميع الأعمال وفقاً لتعليمات مهندس الموقع.                                         | 4.00   | NO. |  |  |
| F - Sub-Total Cost in (USD)                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |        |     |  |  |
| Total Cost for Section 02 in (USD)<br>( A+B+C+D+E+F)                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |        |     |  |  |
| Grand Total Cost in (USD)<br>[ Total Cost for Section 01 + Total Cost for Section 02 ] |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |        |     |  |  |

NOTE:

1. Our organization is not bound to buy the whole quantity mentioned in the Financial Offer.
2. Our organization is not bound to contract with one company and can split the award between one or more companies.
3. The Service must delivered to Zone3/Phase7 and Service Area in Al-Hol Camp, as per the instruction of Our Organization's Supervisor.
4. The offered Price includes transportation, loading & unloading, and any other cost to deliver and Implementation to Zone3/Phase7 and Service Area in Al-Hol Camp in North East SYRIA.
5. The company must submit approved site visit form and to be added to bid documents.
6. The company must specify at least Four qualified civil engineers, Two Electrical Engineer with survey team for the project.
7. Cleaning the site after completing all implemented activities and remove the debris to the identified location by the local authority. ☒

ملاحظة:

لننظمنا ليست ملزمة بسراء الكمية الكاملة المذكورة في جدول الكميات.  
لننظمنا ليست ملزمة بان تتعاقد مع شركة واحدة، و يمكن تجزئة العطاء بين أكثر من شركة.  
3. يتم التسليم الخدمات المذكورة اعلاه الى المنطقة 3 / القطاع والمنطقة الخدمات في مخيم الهول في شمال سرق سوريا وحسب الخطة المقدمة من قبل مسرف المشروع للمنظمة .  
للاسعار المقدمة جميع المصاريف من نقل و تحميل و التسليم والتنفيذ للمناطق المذكورة في المنطقة 3 / القطاع ومنطقة الخدمات في مخيم الهول في شمال سرق سوريا .  
يجب على الشركة تقديم استمارة زيارة الموقع موقعة و معتمدة من قبل المهندس المسرف للمنظمة و يجب ارفاقها مع مستندات العطاء المقدم.  
يجب أن تحدد الشركة ما لا يقل عن أربعة مهندسين مدنيين مؤهلين و مهندسين كهربائيين وفريق مسح للمسروع .  
7تنظيف الموقع بعد الانتهاء من جميع الأنشطة المنفذة وإزالة الحطام إلى الموقع المحدد من قبل السلطة المحلية.

Name of Signatory:\_\_\_\_\_

Title of Signatory:\_\_\_\_\_

Name of Bidder:\_\_\_\_\_

Signature & stamp:

Date of Signing:\_\_\_\_\_